



# 产品认证证书

证书编号: CQC2014010309689434

申请人名称及地址

ABB Stotz-Kontakt GmbH  
Eppelheimer Strasse 82 69123 Heidelberg Germany

制造商名称及地址

ABB Stotz-Kontakt GmbH  
Eppelheimer Strasse 82 69123 Heidelberg Germany

生产企业名称及地址

ABB 新会低压开关有限公司(V005372)  
广东省江门市新会区今古洲工业开发区

产品名称和系列、规格、型号

热过载继电器

TF96 Ui:690V; Ue:690VAC; Ie: 40-51A, 48-60A, 57-68A, 65-78A, 75-87A, 84-96A; 脱扣级别:10; 3P; IP20; 配用的辅助触头:(本体) Ith:6A; NC: AC-15:Ue/Ie:120V/240V/3A, 440V/500V/0.75A, 600V/0.6A; DC-13:Ue/Ie:24V/1.25A, 125V/0.55A, 250V/0.27A, 500V/0.15A, 600V/0.1A; NO: AC-15:Ue/Ie:120V/240V/440V/500V/0.75A; DC-13:Ue/Ie:24V/1.25A, 125V/0.55A, 250V/0.27A, 500V/0.15A, 600V/0.1A; 1NO1NC; 详细型号解释见附表

产品标准和技术要求

GB/T14048.4-2010

认证模式

型式试验+获证后监督

上述产品符合 CQC11-462142-2019 认证规则的要求, 特发此证。

发证日期: 2020 年 08 月 14 日 有效期至: 2024 年 02 月 01 日

证书有效期内本证书的有效性依据发证机构的定期监督获得保持。

主任: 陆梅



## 中国质量认证中心

中国·北京·南四环西路 188 号 9 区 100070

<http://www.cqc.com.cn>

C 0351928



# PRODUCT CERTIFICATE

**CERTIFICATE NO.: CQC2014010309689434**

**NAME AND ADDRESS OF THE APPLICANT**

ABB Stotz-Kontakt GmbH  
Eppelheimer Strasse 82 69123 Heidelberg Germany

**NAME AND ADDRESS OF THE MANUFACTURER**

ABB Stotz-Kontakt GmbH  
Eppelheimer Strasse 82 69123 Heidelberg Germany

**NAME AND ADDRESS OF THE FACTORY**

ABB Xinhui Low Voltage Switchgear Co., Ltd. (V005372)  
Jinguzhou Industrial Development Zone, Xinhui District, Jiangmen City, Guangdong Province, P.R.China

**PRODUCT NAME, MODEL AND SPECIFICATION**

Thermal Overload Relay

TF96 Ui:690V; Ue:690VAC; Ie: 40-51A, 48-60A, 57-68A, 65-78A, 75-87A, 84-96A; Trip Class:10; 3P; IP20;  
Auxiliary Contact: Ith:6A; NC: AC-15:Ue/Ie:120V/240V/3A, 440V/500V/0.75A, 600V/0.6A; DC-13:Ue/Ie:  
24V/1.25A, 125V/0.55A, 250V/0.27A, 500V/0.15A, 600V/0.1A; NO: AC-15:Ue/Ie:120V/240V/440V/500V/0.75A; DC-13:Ue/Ie:  
24V/1.25A, 125V/0.55A, 250V/0.27A, 500V/0.15A, 600V/0.1A; 1NO1NC

**THE STANDARDS AND TECHNICAL REQUIREMENTS FOR THE PRODUCTS**

GB/T14048.4-2010

**TYPE OF CERTIFICATION SCHEMES**

Type testing+Follow up factory inspection

This is to certify that the above mentioned product(s) complies with the requirements of certification rules of CQC11-462142-2019 .

Valid from: Aug.14,2020

Valid until: Feb.01,2024

The validity of the certificate is subject to positive result of the regular follow up inspection by issuing certification body until the expiry date.

President:

Lu Mei



**CHINA QUALITY CERTIFICATION CENTRE**

Section 9, No.188, Nansihuan Xilu, Beijing 100070 P.R.China

<http://www.cqc.com.cn>

C 0351928



# 产品认证证书

附录:

第 1 页 共 1 页

证书编号: CQC2014010309689434

纸号: 351928

型号的解释:

$\frac{\text{I}}{1} \quad \frac{\text{F}}{2} \quad \frac{96}{3} - \frac{\square}{4}$

1. Thermal Overload Relay
2. For AF contactor range
3. Frame size 96
4. Rated current of the devices (51, 60, 68, 78, 87, 96)

- 1、热过载继电器
- 2、用于 AF 系列接触器
- 3、框架等级
- 4、最大工作电流(51, 60, 68, 78, 87, 96)

注: 此附录与证书同时使用时有效。

主任:

陆梅



## 中国质量认证中心

中国·北京·南四环西路 188 号 9 区 100070

<http://www.cqc.com.cn>